

Porównanie tłumaczeń Kapłańska 27:21

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Pole takie, przy wydaniu go w roku jubileuszowym, będzie świętością, dla JAHWE, niczym pole pod stałym poświęceniem,* będzie ono należało do kapłana jako jego własność. ¹⁾

¹⁾ pod stałym poświęceniem, שְׂדֵה הַחֶרֶם (sede h hacherem), lub: polem kłatwy, wyłączenia, tj. polem wykluczonym lub poświęconym Bogu na stałe, niczym pole pod stałym poświęceniem; wg G: wydzielone, odcięte, ὥσπερ ἡ γῆ ἡ ἀφορισμένη, <x>30 27:21</x>L.